

3. It-tielet motiv li jallega li l-Kunsill wettaq żball manifest ta' evalwazzjoni fir-rigward tal-fatti li fuqhom huma bbażati l-miżuri restrittivi.
4. Ir-raba' motiv li jallega li l-miżuri restrittivi jikkostitwixxu kontromiżuri illegali taht id-dritt internazzjonali konswetudinarju.

Rikors ipprezentat fid-29 ta' Jannar 2018 – Tsapakidou vs Il-Qorti tal-Ġustizzja

(Kawża T-66/18)

(2018/C 134/35)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorrenti: Argyro Tsapakidou (Berlin, il-Ġermanja) (rappreżentant: E. Kleani, avukat)

Konvenuta: Il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea

Talbiet

Ir-rikorrenti titlob li l-Qorti Ġenerali jogħgobha:

- tannulla d-Deciżjoni tal-Qorti tal-Ġustizzja tat-23 ta' Novembru 2017 (riferenza 2017/3939) li tiċhad l-offerta tar-rikorrenti sottomessa fir-rigward tal-avviż ta' kuntratti għal tradutturi freelance Nru 2017/S 002-001564 għal-lingwa Griega;
- tikkundanna lill-konvenuta għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorrenti ssostni li d-deċiżjoni kkontestata tikser il-prinċipji ġenerali tad-dritt tal-Unjoni, skont liema atti amministrattivi għandhom ikunu suffiċjentement immotivati u għandhom jiddikjaraw il-prinċipji li huma bbażati fuqhom. Hija tonqos milli tissodisfa dawn il-kriterji. Ir-rikorrenti targumenta, b'mod partikolari, li l-ġustifikazzjoni pprovduta mill-konvenuta kienet insuffiċjenti fid-dawl tal-Artikolu 4.3.1. tal-ispeċifikazzjonijiet tal-avviż. Barra minn hekk, l-informazzjoni pprovduta lir-rikorrenti ma ppermettitilhiex tevalwa l-validità tar-riżultat miksub fit-traduzzjoni inkwistjoni suġġetta għal evalwazzjoni. Hija ma kellhiex informazzjoni dwar il-linji gwida ta' evalwazzjoni jew kriterji li abbażi tagħhom id-deċiżjoni kkontestata giet adottata.

Rikors ipprezentat fid-9 ta' Frar 2018 – CN vs Il-Parlament

(Kawża T-76/18)

(2018/C 134/36)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Partijiet

Rikorrent: CN (rappreżentanti: C. Bernard-Glanz u A. Tymen, avukati)

Konvenut: Il-Parlament Ewropew

Talbiet

Ir-rikorrent jitlob li l-Qorti Ġenerali jogħgobha:

- tiddikjara dan ir-rikors ammissibbli;
- tordna lill-konvenut jipproduċi s-sejbiet tal-Kumitat APA, il-minuti tas-smiġħ tax-xhieda li nstemgħu mill-Kumitat APA u l-fajl mibgħut lill-President tal-Parlament Ewropew skont l-Artikolu 10 tar-Regoli Interni għall-Kumitat APA;

- tannulla d-deċiżjoni kkontestata u, jekk neċessarju, id-deċiżjoni li tiċhad l-ilment;
- tikkundanna lill-konvenut iħallas EUR 68 500 bħala kumpens għad-danni morali sostnuti mir-rikorrent;
- tikkundanna lill-konvenut għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

Insostenn tar-rikors tiegħu, ir-rikorrent jinvoka żewġ motivi.

1. L-ewwel motiv ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 41 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea (iktar 'il quddiem il-“Karta”) tal-Artikolu 25 tar-Regolamenti tal-Persunal tal-Unjoni Ewropea (iktar 'il quddiem ir-“Regolamenti tal-Persunal”) u tal-obbligu ta' motivazzjoni, tal-prinċipju ta' amministrazzjoni tajba, tad-dritt għal smigh u tad-drittijiet tad-difiża u tad-dmir ta' premura, li jivvizzjaw id-deċiżjoni kkontestata f'dan il-każ, jiġifieri d-deċiżjoni tal-Parlament Ewropew li tiċhad it-talba ta' assistenza tar-rikorrent.
2. It-tieni motiv ibbażat fuq żball manifest ta' evalwazzjoni, ksur tal-Artikolu 31 tal-Karta, tal-Artikolu 12a tar-Regolamenti tal-Persunal, tal-Artikolu 24 tar-Regolamenti tal-Persunal u tad-dmir ta' premura.

Rikors ipprezentat fit-12 ta' Frar 2018 – VE vs ESMA

(Kawża T-77/18)

(2018/C 134/37)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorrent: VE (rappreżentanti: L. Levi u N. Flandin, avukati)

Konvenuta: L-Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq (ESMA)

Talbiet

Ir-rikorrent jitlob li l-Qorti Ġenerali joghġobha:

- tiddikjara r-rikors ammissibbli u fondat;
- tannulla r-rapport ta' evalwazzjoni tal-2016 tar-rikorrent sa fejn jevalwa r-rendiment tar-rikorrent bħala “mhux sodisfaċenti”;
- tannulla wkoll, sa fejn ikun meħtieġ, id-deċiżjoni tal-ESMA tas-6 ta' Novembru 2017 li tiċhad l-ilment tar-rikorrent;
- tordna l-kumpens tad-dannu morali mgarrab mir-rikorrent, smat ex aequo et bono bħala EUR 10 000; u
- tordna r-rimbors tal-ispejjeż kollha sostnuti mill-avukati tiegħu għall-finijiet ta' dan ir-rikors.

Motivi u argumenti prinċipali

Insostenn tar-rikors tiegħu, ir-rikorrent jinvoka tliet motivi.

1. L-ewwel motiv huwa bbażat fuq illegalità sa fejn il-Gwida dwar l-evalwazzjonijiet ġie adottat mill-ESMA mingħajr ma kien ipprezentat minn qabel lill-Kumitat tal-Persunal skont l-Artikolu 110 tar-Regolamenti tal-Persunal.